

## Table of Contents

Rapport de la présidente – Derrill Henderson.....	1
HKVA Rapport de la présidente – Phil Doddridge.....	1
Abonnements et opinions.....	2
En mémoire.....	3
Nos histoires sont lues par le public.....	3
Convention nationale de 2007 à Calgary.....	4
Mise à jour sur le mur commémoratif de la Force « C »	7
Rapport de la Regionale.....	7
Rappel :.....	11
Adresse de la corporation.....	12
Comité directeur.....	12

### *Rapport de la présidente – Derrill Henderson*

C'est un privilège pour moi de servir en tant que président, merci à tous. Notre association entre dans une période d'activités d'envergure pour assurer que la Bataille de Hong Kong, ainsi que les hommes et les femmes qui ont servi, ne soient jamais oubliés. Il est excitant de prendre part à ces projets, et je vous encourage tous à le faire. Étant donné que je viens tout juste d'accepter mon nouveau poste, je n'ai pas encore eu la chance de m'impliquer dans plusieurs activités. Par contre, j'ai participé à la réunion de la région de l'Atlantique à Florenceville, Nouveau-Brunswick. Ce petit groupe dédié a adopté nos projets prioritaires avec enthousiasme.

Le mur commémoratif (dont Carol Hadley parle dans son article) a capturé l'énergie non seulement de nos anciens combattants, veuves et membres, mais également d'autres groupes au pays dont la Légion canadienne et Anciens Combattants Canada.

Un autre projet national est la mise en œuvre des dix leçons dans les écoles de la région de l'Ontario. Je tiens à féliciter Pat Turcotte et son équipe pour leur connaissance et leur dédicace

envers le projet, merci à tous pour le matériel d'enseignement. Elle a persisté afin d'obtenir les ressources nécessaires pour compléter le projet lorsque celles-ci n'était pas disponibles chez nos membres.

Je dois maintenant vous passer la baguette. Notre association a connu le succès en grande partie grâce à ses membres. Plus nous comptons de membres, plus les gouvernements et les compagnies prennent nos demandes de financement au sérieux, et plus nous sommes visibles pour les conseils scolaires et le citoyen ordinaire. La région de l'Atlantique a choisi de lancer un défi à ses membres lors de l'envoi des avis de renouvellement en recrutant un nouveau membre. Nos anciens combattants et veuves forment une grande partie de nos membres, cette approche ne doublerait donc pas le nombre de membres, mais pourrait l'augmenter de façon importante. Il n'est pas nécessaire d'être parent avec quelqu'un de la Force « C » pour devenir membre.

Impliquez-vous davantage aux activités. Communiquez avec le conseil de votre région pour offrir vos services. Si vos talents ne sont pas requis dans l'immédiat, le conseil aura au moins une liste des ressources potentielles avec qui communiquer dans le besoin. Parlez et vantez l'association ainsi que ses projets autant que possible. Vous piquerez peut-être la curiosité du prochain président !

À votre service,  
Derrill

### *HKVA Rapport de la présidente – Phil Doddridge*

« Konichiwa » à tous. Il s'agit d'une salutation polie et respectueuse japonaise. Je tiens à ajouter qu'aucun japonais ne m'a salué ainsi !

J'aimerais dire un « konichiwa » spécial à Marilyn, Gail, Karen, Sheila, Norma, Mae, ainsi que leur mari et leur famille : ils ont organisé tout un événement à Calgary le mois dernier. Merci beaucoup, ou en japonais « arigato »

La convention n'aurait pas pu être mieux organisée et menée. J'étais honoré et ravi de prendre part aux cérémonies. On a déjà fait l'éloge de leurs efforts, et je peux sincèrement approuver chaque louange.

### LIVRES

Depuis la dernière édition du Wasureru-nai, j'ai lu plusieurs livres sur la guerre dans l'Extrême-Orient. (Si vous pensez que je suis obsédé par les événements de cette époque fatale, vous avez sans doute raison !)

J'aimerais cependant partager avec vous l'impression que j'ai eue en lisant certains de ces livres, et peut-être piquer votre curiosité sur les histoires qui surviennent de la guerre dans le Pacifique.

J'ai récemment lu le dernier livre de Tony Banham, « The Sinking of the Lisbon Maru ». Il s'agit d'un compte rendu très détaillé du traitement brutal enduré par les prisonniers de guerre, surtout britanniques, lorsque le Lisbon Maru, ayant l'air d'un navire de charge mais transportant vraiment des prisonniers de guerre, fut torpillé par un sous-marin américain. Étant donné que le navire a pris plusieurs heures à couler dans des eaux peu profondes, cela signifie que la plupart, sinon la totalité des prisonniers de guerre auraient pu être sauvés s'ils n'avaient pas été embarrés en cale.

Vince Lopata a publié un livre énumérant les décorations reçues par les membres de la Force « C » intitulé « C Force Decorations, Medals, Awards and Honours ». Chaque hommage et prix y est indiqué, ainsi qu'une photo du récipiendaire. Il s'agit d'un document important, il sera emprunté plusieurs fois pour répondre à des questions ou régler une dispute. Le livre de Vince est disponible chez Lulu Publishing.

« Towards the Setting Sun », est rédigé par James Bradley, un officier junior dans l'armée britannique, fait prisonnier à Singapour. Lui et neuf autres se sont échappés des camps de la voie ferrée entre la Thaïlande et la Birmanie en 1943, seulement pour être rendus aux japonais par un collaborateur birman avant d'avoir pu goûter à la liberté.

« First into Nagasaki » est raconté par George Weller, un reporter qui se fait passer pour un colonel américain et qui négocie son passage à Nagasaki après le bombardement. Ses écrits sur la dévastation et l'effet de l'explosion nucléaire sur la population en général furent écrasés par le général Douglas MacArthur que ne voulait pas que les américains sachent à quel point les effets de la bombe étaient terribles.

Finalement, « The War Bonnet » par H. Edgard Baptiste.

Vous vous souviendrez de la controverse créée par l'homme qui habitait en Angleterre et qui affirmant être Edgar Baptiste, un Grenadier de Winnipeg reporté tué au combat durant la bataille de Hong Kong.

Vous pouvez obtenir le livre chez Trafford Publishing. Je me le suis procuré parce que je voulais lire l'histoire de cet homme et de son voyage entre Hong Kong et l'Angleterre, puis de retour à la réserve Red Pheasant en Saskatchewan. Il affirme avoir passé les années de la guerre au camp Sham Shui Po et qu'il paraît dans une photo prise aux portes du camp le jour où un officier canadien est venu nous porter des cartouches de cigarettes. J'ai passé la guerre au camp Sham Shui Po, mais je ne me souviens pas d'Edgard Baptiste.

Il dit avoir perdu la mémoire après avoir reçu un coup à la tête. J'ai l'impression que la plupart de ces histoires sont inspirées d'autres histoires de Hong Kong. Il y a quelques contradictions de dates et d'événements et l'histoire gravite autant autour de la vie dans la réserve que sur l'affirmation elle-même.

Je n'ai pas encore décidé si je crois à l'histoire d'Edgar Baptiste, je ne peux pas voir comment il aurait resté non-identifié dans le camp de prisonniers de guerre durant toutes ces années.

EN CONCLUSION

Je me dépêche à remettre cet article à Carol aujourd'hui puisque je

dois me préparer pour la réunion des Maritimes et de la Gaspésie à Florenceville, Nouveau-Brunswick qui a lieu en fin de semaine.

Ma contribution au Wasureru-nai dernièrement se traduit surtout en compte rendu de livres que j'ai lus. J'espère qu'ils vous intéresseront.

J'aimerais féliciter et remercier Derrill et le reste du comité directeur d'avoir fait un si bon travail en notre nom. Nos affaires sont entres de bonnes mains.

C'est tout pour l'instant. Prenez soin l'un de l'autre et que Dieu vous bénisse.

Philip

### *Abonnements et opinions*

- Barry Mitchell, Trésorier national

Comme plusieurs d'entre vous, mon opinion de l'ACVHK est grandement influencée par le congrès extraordinaire auquel nous avons participé à Calgary. La région de Alberta et de la Saskatchewan devrait être fière de la façon dont elle a mené le congrès et est maintenant fermement établie en tant que membre responsable de l'association commémorative. Ses comités ont travaillé très fort et un des avantages à toutes ces activités est de faire connaître notre organisme à de nouveaux gens. En effet, c'est un baptême du feu, ce qui aide également à créer un engagement pour ceux qui veulent continuer et voir les résultats de leurs efforts.

D'un point de vue financier, je pense à tous ceux qui ont payé de leur poche (plus de 200 personnes) pour participer à cette réunion nationale pour en faire une entreprise véritablement canadienne. Je pense que le coût par personne décrit bien le dévouement que nous avons pour l'ACVHK. L'Hôtel Hyatt, par exemple, est un endroit parfait pour loger et tenir des réunions, mais nous devons payer pour ce privilège. Aucune subvention n'est fournie pour le comité directeur ou toute autre personne, l'affaire est accomplie entièrement de façon volontaire. Ce qui est facile à faire, évidemment, lorsque nous sommes motivés par le désir d'honorer nos anciens combattants.

Il va sans dire que nos objectifs financiers au cours des prochaines années seront dirigés vers le projet du mur commémoratif. Nous avons été très satisfaits par la

réaction obtenue durant la convention face à notre demande de fonds pour ce projet. Durant nos quelques jours à Calgary, nous avons reçu presque 20 000 \$ en dons, certaines régions ont affirmés que d'autres dons suivront sous peu. Y compris ce que nous avons déjà en banque, je peux confirmer que nous avons près d'un tiers des fonds requis pour concevoir, construire et maintenir le mur commémoratif à Ottawa. Nous avons récemment approché le secteur privé, et nous anticipons une réponse favorable.

Il me fait plaisir que nous ayons un projet de grande envergure auquel travailler, mais il ne faut surtout pas oublier notre objectif principal qui est de promouvoir l'histoire de la Bataille de Hong Kong au Canada. Nous avons pris un bon pas vers l'avant en Ontario et en Colombie-Britannique en fournissant aux divisions scolaires des informations pour leur curriculum, ceci doit continuer dans les autres provinces. Nous sommes également présents dans certaines villes où nous participons à des forums d'enseignement où nous racontons notre histoire.

Toutes ces activités nécessitent des fonds et nous vous demandons de nous aider à accomplir ces tâches en payant vos frais d'abonnement à temps chaque année. Le trésorier de votre région vous le rappellera si vous êtes en retard car nous avons besoin de la totalité des frais d'abonnement. Évidemment, les dons aident énormément, j'aimerais donc vous rappeler que vous pouvez obtenir un reçu d'impôt pour les dons de 20 \$ ou plus. Vous pouvez grandement appuyer l'ACVHK par vos frais d'abonnement, vos dons et l'achat de marchandise. Merci de votre participation.

\* \* \* \*

### *En mémoire*

**Dr Kenneth Cambon**, E-29967, RRC, mort Feb. 5/07

**Douglas J. Reid**, E-30483, RRC, mort Feb. 15/07

**John Levitt**, E-30069, RRC, mort May 20/07

**Dr. Stanley M. Banfil**, Capt., Bde., mort May 21/07

**Charles Cardinal**, H-6793, WG, mort May 25/07

**James E Badger**, E-29923 RRC, mort May 29/07

**Donald Geraghty**, B45551, RRC mort July 7, 2007

**Alfred Matthews**, H-6389, WG, mort July 10/07

**Peter Alain**, G18311 RRC, mort August 16, 2007

**Tom Forsyth**, H 6737, WG, mort September 1/07

**Jean Pierre Lalime**, E29901, RRC mort January 13, 2007

**Richard Keays**, E-30657, RRC mort February 17, 2007

## HKVCA

**Lo Cyr**, widow of Roger Cyr (RRC)

**Maude Crawford**, widow of John N. Crawford (RCAMC) passed away

**Dorothy McKay**, the widow of Andrew J. McKay (RRC) passed away.

**Lorna Cardinal**, widow of Charles Cardinal, WG, mort July 24, 2007

**Herb Walker** Honourary Life Member of Manitoba Branch of HKVA, WG Cadet Corp, mort September 8, 2007.

*Nous exprimons nos sincères condoléances à leurs familles.*

*Nous nous souviendrons d'eux.*

\* \* \* \* \*

## *Nos histoires sont lues par le public*

Les lecteurs du bulletin savent déjà que le site Internet de l'ACVHK contient beaucoup de matériel sur les expériences des anciens combattants, nos activités actuelles et celles que nous planifions. Saviez-vous que nous pouvons jeter un regard détaillé sur les gens qui visitent et obtenir des détails sur leurs visites?

Prenons par exemple le mois d'août, le dernier mois pour lequel nous avons des statistiques complètes. Un élément clé est le nombre de visiteurs uniques : en août il y en a eu 1 646. Ces visiteurs sont venus sur notre site 2 481 fois et ont visionnés 6 461 pages. Qu'est-ce que tout cela veut dire ? Cela veut dire que les gens ont pris conscience de notre existence et qu'ils utilisent notre site Internet comme une source d'information valide.

Il est également intéressant statistiquement de voir d'où les visiteurs proviennent. Comme vous vous y attendez, la plupart sont du Canada, mais nous avons également des internautes, entre autres, de

l'Australie, du Royaume-Uni, de la Chine et de la Russie.

Pour déterminer si les visiteurs croient que notre site est valide, il suffit de vérifier combien de temps ils y passent. En moyenne, les visiteurs du mois d'août ont visité notre site pendant trois minutes. Cette période de temps peut paraître courte, mais dans le monde de l'Internet, il s'agit d'un temps considérable. Cela signifie que les internautes trouvent des informations valides et qu'ils ne font pas que naviguer.

Pour voir les statistiques, visitez le site suivant : <http://www.hkvca.ca/awstats>

En bout de compte, c'est vous qui décidez si le site remplit la tâche comme il se doit. Vous avez quelque chose à ajouter ? Vous ne trouvez pas ce que vous recherchez ? Vous voulez faire un commentaire ? Envoyez-moi un courriel à l'adresse suivante : [webmaster@hkvca.ca](mailto:webmaster@hkvca.ca), j'aime toujours recevoir vos commentaires.

Memb ership Region	Reg ular	Veter ans	Wido ws	Total
Al/Sask	72	17	13	102
Atl	91	3	6	100
BC	92	21	42	155
MB	190	27	67	284
ON	126	32	58	216
QC	68	27	64	159

Total: 639 127 250 1016

Jim

## ***Pour mieux utiliser vos frais d'abonnement...***

L'ACVHK se donne comme politique de ne poster qu'un seul bulletin par maisonnée, même si plus d'un membre habitent à la même adresse. Si vous voulez plus d'une copie, communiquez avec la secrétaire de l'ACVHK ([secretary@hkvca.ca](mailto:secretary@hkvca.ca)). Si vous désirez recevoir ce bulletin ainsi que le bulletin régional par courriel, suivez le lien suivant : <http://www.hkvca.ca/newsletters/index.htm> et avisez-nous que vous préférez ne pas recevoir le bulletin par la poste. En choisissant de recevoir le bulletin par courriel, nous pouvons utiliser les économies pour atteindre les objectifs de notre association.

Un autre avantage à nous fournir votre adresse électronique est que nous pouvons vous tenir à jour des événements qui surviennent rapidement, vous permettant ainsi d'être plus impliqués dans les activités de l'ACVHK.

Merci, Jim Trick

## ***Convention nationale de 2007 à Calgary***

Salutations du comité de planification de la convention de l'ACVHK 2007 !

Il est difficile de croire que la convention est terminée ! Un an et demi de planification, plusieurs réunions de comités et de sous-comités, des heures passées à envoyer des courriels et à faire des appels, des réunions avec plusieurs bénévoles et conseillers externes, le tout nous donne un sens d'accomplissement...la convention était très réussie. Si vous avez déjà planifié un événement d'une telle envergure, vous savez qu'il y a toujours quelques moments difficiles. Les résultats ont répondu ou surpassé nos attentes. Peu importe le temps et les efforts investis à la planification, ce sont les gens qui ont participé à la convention et leur enthousiasme qui en a fait un succès. Le taux d'inscription élevé à la convention, 212 délégués, et la participation de plus de 300 personnes au gala a fait la fierté des membres du comité.

Nous avons été très chanceux d'avoir du beau temps...de la pluie aurait certainement posé des problèmes. La salle des souvenirs comportait une exposition reflétant le professionnalisme et l'histoire de Hong Kong. Allan Mondor a fait un travail de coordination extraordinaire ; les contributions à l'exposition ont également ajouté beaucoup à la convention. La salle d'accueil, avec la musique de fond et des sièges confortables, était un endroit merveilleux pour visiter ou rencontrer des gens. Le voyage à Kananaskis était fantastique, la bonne bouffe et le spectacle étaient meilleurs que prévu. Avec les musiciens sur le plateau, nous avons eu droit à une petite danse western ! Les jeunes qui ont joué dans les saynètes ont fait un très bon travail, un ancien combattant a même dit qu'elles représentaient très bien son expérience. La réception a accueilli

chaleureusement les participants et est devenue synonyme de l'endroit où obtenir des renseignements et des souvenirs durant la convention. Plusieurs femmes ont participé au thé et ont pris avantage de cette période spéciale pour partager. La cérémonie des lumières, un temps de souvenir et de commémoration, était mieux que nous aurions pu l'espérer. Le consulat de la Chine a honoré nos anciens combattants et a performé une danse du lion. Le service du cénotaphe était un temps de souvenir et de réflexion, la musique militaire a ajouté un élément clé à la convention. Cet événement de la convention a été particulièrement difficile à organiser, bravo à Gail Richoz pour en avoir fait un succès. Le repas du gala était formidable, le lieutenant-gouverneur de l'Alberta, Norman Kwong, a donné un bon discours. La chanson émotionnelle de Sarah Curle a bien rendu hommage aux anciens combattants. Merci à Carol Hadley et Derrill Henderson pour leur excellent travail de maîtres de cérémonie durant le gala. La musique de l'orchestre Eric Friedenberg a bien été reçue par le public, on pouvait y danser ou simplement jaser avec d'autres gens. Le petit-déjeuner de style Stampede était un événement de clôture amusant et relaxant, on pouvait s'y présenter à l'heure voulue ce qui a permis à tous de se dire au revoir. Du côté finance, bien qu'on n'ait pas encore tout calculé, tout va bien. Nous avons amassé des fonds à l'aide du tirage 50/50, du tirage au sort, de la boîte de don et de l'encan silencieux ; ce dernier nous a rapporté 4 500 \$...merveilleux ! Merci à tous pour leur appui durant les diverses campagnes de financement. De plus, le comité national a eu une réponse inattendue suite à sa présentation sur le mur commémoratif, près de la moitié des fonds nécessaires pour le projet a été recueillie ! L'hôtel a vraiment surpassé nos attentes. Le Hyatt était un endroit superbe pour notre convention, nos invités ont pu y loger et le personnel était sans pareil.

Je ne peux pas assez remercier tous ceux qui sont venus à la convention d'avoir pris le temps et l'argent pour y participer. C'était un privilège et un honneur de rencontrer chacun de vous et nous vous remercions de votre contribution au succès de l'événement. À ceux qui n'ont pas pu venir, nous sommes attristés de

n'avoir pu vous rencontrer et de partager cet événement avec vous. Nous reconnaissons que certains anciens combattants n'ont pas pu se déplacer en raison de leur santé, sachez que vous avez été honoré et que nos pensées étaient avec vous durant la convention, nous étions déçus de ne pas vous y voir.



J'aimerais remercier tous les gens qui ont contribué au succès de la convention 2007, il serait difficile de nommer chaque personne et je ne voudrais pas oublier personne. Cependant, je ne peux pas terminer mon article sans reconnaître les efforts extraordinaires des membres du comité de planification pour le temps, les efforts et la passion qu'ils ont investi à cette cause : *Gail Richoz et Norma Fuchs (comité directeur, région Alberta/Saskatchewan), Coeur Birmingham (présidente, inscription), Gertrude Bliss, Mae Bolger, John Dearden, Audrey et Irv Doiron, Gordon Durrant, Doug et Melodie MacLean, Ralph MacLean, Donna MacPherson, Allan Mondor (président, exposition), Michael Palmer (président, budget et finance), Sheila Rattie, Karen Sampson (présidente, événement et transport ; coordinatrice, bénévoles), et Ed Shayler. Nous n'aurions pu mener la convention sans l'appui du groupe local d'anciens combattants, ainsi que Terry Kwok, un membre estimé de l'ACVHK et de la communauté chinoise de Calgary.*

Une note finale de reconnaissance et d'appréciation que je ne peux pas me permettre d'oublier : merci à ma famille pour votre appui durant la planification de la convention, ainsi que toutes vos heures de travail avant et durant l'événement. *Merci à mes enfants : Christine, Steven, Keith et Brian, ainsi qu'à mon mari Blake...je n'aurais pas pu remplir mon rôle sans votre appui et votre aide.* Meilleurs vœux à tous les anciens combattants et membres de l'ACVHK au Canada. Merci de nous

avoir donné la chance de tenir la convention 2007, nous sommes humbles par tous les mots d'encouragement et d'appréciation que nous avons reçu. Nous espérons vous voir à la convention de 2009 !

Marilyn Pridgen

Présidente, convention de l'ACVHK 2007

### Notes de Allan Mondor

Pour la salle des souvenirs, nous voulions créer un endroit de grand intérêt pour les délégués de la convention et le public en général. Selon les commentaires reçus, je pense que nous avons réussi. Quelqu'un a dit : « La salle des souvenirs était simplement fantastique ! Le nombre de gens que l'on retrouvait dans la salle à chaque opportunité fait testament de son succès. »



La salle comportait divers items souvenir (photos, articles de journal, livres, médailles, uniformes, etc.) que vous avez sans doute déjà vu à d'autres conventions. Ce qui était différent cette fois était la disposition de la salle et les touches spéciales. Premièrement, la salle était plus grande qu'aux autres conventions, tout l'espace était utilisé. Des vitrines d'exposition empruntées au musée de Glenbow et au musée des régiments à Calgary ont ajouté une autre dimension à la salle en nous permettant d'afficher tout en sécurité des articles irremplaçables obtenus de délégués et du musée des régiments à Calgary. Un grand écran et des sièges étaient placés à l'arrière de la salle pour attirer les gens – ce qui a très bien fonctionné ! Tout au cours de la convention, des photos des dernières conventions et des derniers voyages à Hong Kong étaient affichées à l'écran, ainsi que plusieurs documentaires sur la bataille de Hong Kong. À notre surprise, l'écran a non seulement attiré les gens dans la salle, mais les a tenu occupés pendant des heures ! D'autres ajouts cette année comprennent une boîte de don et un livre d'invités. Nous avons invité le public à visiter la

salle des souvenirs durant la convention, la boîte de don et le livre d'invité leur a permis de contribuer.

En tout, près de 30 personnes ont apporté des articles pour la salle des souvenirs. Il serait impossible de toutes les nommer, mais j'aimerais mentionner quelques personnes. Les musées militaires à Calgary ont fourni les mannequins et les deux vitrines utilisées pour exposer les uniformes à l'avant et à l'arrière de la salle. Ils ont également fourni l'uniforme exposé à l'arrière de la salle ainsi que plusieurs items dans les vitrines à travers la salle. Ralph MacLean a fourni l'uniforme ainsi que la plupart des items dans la grande vitrine à l'avant de la salle. Joyce Rollick a fourni le manteau à l'avant de la salle près du bureau des ventes ainsi que plusieurs items utilisés pour remplir les petites vitrines à l'arrière de la salle. Tous les articles appartenaient à son mari Peter. Ed Shayler a fourni la plupart des items utilisés pour remplir les grandes vitrines à l'arrière de la salle. Il a également fourni une collection entière de renseignements sur Hong Kong, laquelle était située dans les cartables au centre de la salle. Rick Crawley a apporté sa grande collection de souvenir de la deuxième guerre mondiale. Pour ajouter une touche spéciale, Rick a porté son uniforme durant la convention. Vince et Stan Lopata ont apporté la présentation « The story of The Battle of Hong Kong » récemment créée par la région du Manitoba. Il s'agit d'une présentation professionnelle comme on trouve dans les salons professionnels, qui peut donc être transportée d'un endroit à l'autre. Ron McGuire a apporté sa présentation sur l'histoire de la poste de la Force C. Il a également eu la chance de parler à ce sujet avant l'assemblée générale. Pat Turcotte de la région de l'Ontario a apporté des informations pour parler de leur concours de dissertation. Lena Webster d'Anciens Combattants Canada avait une exposition pour informer les anciens combattants, les veuves et le public sur les services et les avantages qu'ils offrent, y compris leur site Internet. Lena a également apporté de la documentation pour le kiosque à l'entrée de l'hôtel, lequel dirigeait les gens vers la salle des souvenirs et les autres activités de la convention situées au 3<sup>e</sup> étage.

Comme je l'ai mentionné plus tôt, je ne peux pas mentionner tous ceux qui ont apporté des items pour la salle des souvenirs. J'aimerais donc remercier tous ceux qui ont fourni des items (photos, lettres, articles de journaux, livres, etc.) pour la salle des souvenirs. J'aimerais également remercier les bénévoles qui ont aidé à monter la salle durant la convention. La salle des souvenirs n'aurait pas été ce qu'elle était sans votre aide. Un remerciement spécial à John Kenny, un bénévole de la 264<sup>e</sup> légion de Calgary, qui a offert ses services de sécurité pour la salle des souvenirs durant la convention.

Durant les quelques jours avant la convention, nous avons décidé de prolonger les heures d'ouverture de la salle des souvenirs, ce qui était la bonne chose à faire puisque les gens s'y rendait aussitôt que possible. Ces quelques heures supplémentaires étaient un peu folles pour moi, mais ça en a valu la peine de voir les gens si intéressés aux souvenirs; ils feuilletaient les cartables et les albums, ils examinaient les items dans les vitrines d'exposition, ils visionnaient un documentaire sur l'écran géant ou ils parlaient avec les bénévoles au sujet des expositions.



La salle des souvenirs était définitivement un endroit occupé où même des invités spéciaux se sont présentés. Rory M. Cory, curateur senior et directeur des collections, musée des régiments à Calgary est passé jeudi après-midi avec son personnel pour visionner l'exposition. Rory prévoit créer une exposition temporaire d'un an sur la deuxième guerre mondiale au Pacifique et aimerait qu'on y contribue par nos souvenirs de la bataille de Hong Kong. M. Nishimura, député conseiller général, ambassade du Japon, et deux de ses employés ont fait une longue visite vendredi midi. Stockwell Day, petit-fils du major Bertram Gilbert, RRC, nous a visité après le service commémoratif avec sa mère Gwen Gilbert Day.

Enfin, j'aimerais ajouter que tous les items exposés dans la salle des souvenirs ont été remis à leur propriétaire. N'hésitez pas à communiquer avec moi s'il vous manque quelque chose ou si vous avez un item qui ne vous appartient pas – Allan (403) 670-8892.

### Notes de Michael Palmer – trésorier pour la convention de l'ACVHK 2007

Ce fut toute une année pour le trésorier de cette convention. Chacun a beaucoup aidé, c'était vraiment plaisant de faire partie d'un tel comité. Au début, il y avait des moments où nous avons cru que ce serait tout un défi d'obtenir un budget équilibré en ce qui concerne la vision que nous avons pour une bonne convention. En fin de compte, nous avons créé un budget équilibré.

Ma femme a donné naissance à notre troisième enfant juste avant la convention, je n'ai pas pu être à tous les événements de la convention en raison d'engagements familiaux. Cependant, j'ai réussi à passer du temps dans la salle des souvenirs et à assister à la cérémonie des lumières ainsi qu'au souper gala.

Allan Mondor a fait un très bon travail d'organisation avec la salle des souvenirs. Il a réussi à obtenir plusieurs items supplémentaires et le plan de la salle (ainsi que les expositions audio et vidéo bien appréciées) était bien planifié étant donné le nombre constant de visiteurs. La salle des souvenirs était rarement vide. J'étais content de revoir des gens de la salle des souvenirs (Darrell Henderson, Vince Lopata et Ron McGuire) que j'avais rencontré durant la convention de 2005 à Ottawa. Bravo à Vince Lopata d'avoir organisé et apporté l'exposition professionnelle de la bataille de Hong Kong.

La cérémonie des lumières fut un succès – les cornemuses et les chandelles étaient un bon ajout. Les discours étaient merveilleux, la présence du consulat général de la république populaire de Chine était appréciée. Et que dire de la danse chinoise du lion ?

Le souper gala était une soirée à ne pas oublier. Une fois plus, de très bon discours; la présence de l'Honorable Norma L. Kwong (gouverneur général de l'Alberta) était appréciée; et l'orchestre Eric Freidenberg nous a transporté dans

une autre époque. Les anciens combattants se sont déhanchés suivant le pas de Gordon « dancing fever » Durrant. Ils étaient durs à suivre !

En général, pour moi le meilleur aspect de la convention était d'échanger et de partager avec les anciens combattants de Hong Kong. Ce sont des gens très animés et c'était merveilleux de voir le nombre d'anciens combattants qui se sont présentés.

Bon travail à tous. À la prochaine convention en 2009 !

### *Mise à jour sur le mur commémoratif de la Force « C »*



Le terme WOW! n'est pas assez fort pour décrire le résultat de la présentation sur le projet du mur commémoratif à la convention nationale de 2007 à Calgary. Tout a commencé à l'assemblée générale, lorsque **Ron McGuire** m'a donné un chèque de 1 500 \$ à la fin de son rapport sur les élections. Ensuite, **George Peterson**, premier vice-président de l'ACVHK et président du Manitoba de l'ACVHK, m'a remis un chèque de 1 000 \$ et a défié les anciens combattants de contribuer le même montant ou plus. **Phil Doddridge**, président national de l'AVHK a relevé le défi en remettant un chèque de 1 001 \$, puis **Flash Clayton** et d'autres anciens combattants ont fait de même. La présidente de la région de la C.-B., **Aubrey Flegg**, a fait un don de 5 000 \$ au nom de la région de la C.-B. et a défié les autres régions de faire de même. **Marg Dwyer** de l'Ontario a remis un chèque de 100 \$ et a défié les autres veuves de contribuer le même montant ou plus. Plus tard, durant le BBQ, **Doroty Felix** de l'Ontario m'a remis un chèque de 100 \$ et un de sa mère, **Marjorie Chatwell**, pour 100 \$ aussi, et a défié les autres enfants de faire de même. Les gens ont continué

de nous remettre des chèques et de se lancer des défis et nous nous sommes retrouvés avec plus de 20 000 \$ dans notre petite caisse. En plus de l'appui incroyable envers le projet, nous avons reçu plusieurs milliers de dollars de gens partout au Canada qui comprennent la vision de cet hommage à la Force « C ». Merveilleux !

Et maintenant pour les mauvaises nouvelles... Lorsque nous avons soumis notre proposition à la Commission de la capitale nationale (CCN) à Ottawa, les formulaires avaient changé et nous avons dû soumettre à nouveau la proposition avec les items qui doivent être en place. Le coût du projet est donc passé de 85 000 \$ à **100 000 \$**, et on nous a informé que la complétion d'un projet à Ottawa peut prendre de 2 ans et demi à 3 ans. Notre nouvelle date prévue est donc **août 2010**. Bien que nous soyons déçus du changement de date et même si elle coordonne maintenant avec le 65<sup>e</sup> anniversaire de la fin de la deuxième guerre mondiale, nous réalisons qu'obtenir le financement nécessaire prend du temps. Nous avons donc envoyé notre proposition à des entreprises et à des agences d'envergure dans l'espoir d'obtenir leur appui et la moitié des fonds requis. Nous espérons ériger le mur près du Musée canadien de la guerre, mais on nous a expliqué que le terrain est rempli de matériaux de recyclage et n'aurait pas la stabilité requise pour accueillir notre structure. Ne vous inquiétez pas, on nous a assuré qu'il y a d'autres endroits convenables. Nous avons rédigé la proposition nécessaire pour approuver la sélection du site.

Le revers de la médaille nous indique cependant que les membres ont démontré un appui inattendu envers le projet. Leur appui financier et la promesse des régions à mener des campagnes de financement aideront à surmonter ces obstacles. Les régions écriront à leurs députés pour obtenir l'appui gouvernemental pour faire avancer le projet. Votre comité croit donc que nous pouvons compléter le projet plus tôt que prévu et demande à tous les anciens combattants et veuves de prêter main forte.

On nous a demandé ce que nous ferions avec les fonds supplémentaires, le cas échéant. En gardant toujours le mur comme objectif principal, le comité avait déjà pensé à cette situation. Nous

espérons pouvoir ajouter un hommage à John Osborn, VC et à Gander, médaille Dicken, ainsi qu'un banc pour les visiteurs et possiblement d'autres caractéristiques esthétiques pour améliorer le site.

Premièrement, nous avons besoin du 100 000 \$. Si nous faisons le calcul, avec 1 000 membres, cela équivaut à 100 \$ chacun. J'ai déjà mentionné les défis qui ont été lancés ; si vous vous retrouvez dans une de ces catégories et que vous voulez relever le défi, communiquez avec le comité ou postez votre don à l'adresse suivante : Case postale 381, Winnipeg, Manitoba R3C 2H6. Les chèques peuvent être faits à l'ordre de **HKVCA – Memorial Wall**. Souvenez-vous qu'un reçu d'impôt est remis pour les dons de 20 \$ ou plus.

Merci,

Les membres du comité du mur commémoratif de la Force « C » : Carol Hadley, présidente, Phil Doddridge, Derrill Henderson, Barry Mitchell, Murray Doull et Ron McGuire. Mise à jour sur le mur commémoratif de la Force « C »

### *Rapport de la Regionale Régionale de la C.-B ... - Linda Stewart, Directrice régionale*

Salutations de la Colombie-Britannique. J'arrive tout juste de vacances et je suis de retour au travail depuis maintenant une semaine. Après la convention nationale à Calgary, je suis allée à Winnipeg où j'ai eu bien du plaisir avec ma famille au Manitoba. Je suis heureuse d'annoncer que je serai grand-mère pour la première fois en décembre. Je vous souhaite beaucoup de bonheur, Tom et Teresa.

La convention à Calgary était superbe. Je ne raconterai pas tous les détails, je suis certaine qu'il y aura des articles à ce sujet dans le bulletin. Je veux tout simplement mentionner que c'était merveilleux de voir tous ces visages familiers et de pouvoir embrasser tout le monde. La région de l'Alberta et de la Saskatchewan a fait un travail fantastique, et tous les participants, moi inclus, vantons l'événement. Félicitations !

Ici, nous avons tenu des dîners printaniers réussis : le 2 juin à Victoria et le 9 juin à Vancouver. Quatre anciens combattants étaient présents à Victoria : Gerry Gerrard, Larry Stebbe, Ronald Parker et David Golden. Nous étions heureux d'avoir quatre générations de la famille Gerrard présentes, mais triste de recevoir un avis de changement d'adresse de Larry et Anne. Ils devraient maintenant être installés dans leur nouvelle maison à Winnipeg. Nous leur souhaitons beaucoup de chance et nous nous ennuierons d'eux. Leur famille, par contre, est très heureuse de les retrouver. David Golden est déménagé d'Ottawa pour s'installer à Victoria ; il nous a fait plaisir de l'accueillir à son premier dîner printanier à Victoria. Notre invité d'honneur était Bridget Preston, directrice de district d'Anciens combattants Canada. C'est la troisième fois qu'elle vient à notre dîner printanier annuel. C'est une femme très gracieuse qui rend toujours hommage à nos anciens combattants.

Trente-sept membres de l'ACVHK et invités ont assisté au dîner du 9 juin à Vancouver. Les anciens combattants de HK présents étaient : Gerry Gerrard (RCCS), Aubrey Flegg (WG), Frank Brown (WG), John Lowe (RRC), Will Allister (RCCS) et Jan Solecki (HKVDC). Aubrey et sa compagne, Betty Waldenberg, se sont déplacés de Kelowna. Frank, démontrant beaucoup de courage suite à son opération récente, s'est levé et a chanté au micro « The Galloping Grenadier », ce qu'il fait à nos réunions depuis plusieurs années. Will et Jan nous ont fait le plaisir de les entendre chanter à pleins poumons des chansons russes du Shamshupo. Bill Doull (RRC) ne pouvait être présent. Les veuves présentes étaient : Pearl MacPherson (Don WG), Eileen Cambon (Dr Ken RRC) et June Naylor (Howard Naylor Sr RCCS). June était accompagnée par son fils Lee et sa femme Sherry ; Pearl par sa fille Sandy et Eileen par sa fille Noreen et son petit-fils Harrison. Loretta Baty (Arthur WG) ne pouvait être présente.

Irene Lugsdin, directrice régionale à ACC, a dû annuler en raison d'un conflit d'horaire. Edwin Cheung du bureau de district de ACC de Vancouver est venu à sa place. Edwin a donné un court

discours et a remercié les anciens combattants et leurs familles. Il était très touché par notre rencontre.

Guy Black était également un invité à notre dîner printanier de Vancouver. Guy est le coordonnateur des événements spéciaux au Port Moody Station Museum. Guy a invité l'ACVHK à participer aux activités de la fête du Canada au musée à Port Moody.

La région de la C.-B. de l'ACVHK a participé aux festivités de la fête du Canada au Port Moody Station Museum le 1<sup>er</sup> juillet 2007. La Port Moody Heritage Society avait planifié un événement spécial pour illustrer le fier patrimoine militaire canadien et pour remercier nos anciens combattants. L'événement était gratuit, conçu pour les familles et a accueilli 5 000 personnes. Merci à Carol Hadley pour nous avoir prêté la présentation de la Force « C » utilisée par la région du Manitoba dans ses écoles.

Nous avons monté notre exposition dans un wagon passager restauré du CN datant de 1934. L'événement a commencé à 9 h et était ouvert jusqu'à 16 h. Murray Doull et moi avons parlé avec des centaines de personnes au sujet des anciens combattants de HK, du rôle que le Canada a joué à Hong Kong et des intronisations subséquentes des prisonniers de guerre. Nous avons également parlé des objectifs de l'ACVHK. Nous avons remis des brochures informatives et des signets racontant l'histoire du sergent Gander. Des aides audio et visuelles faisaient partie de notre exposition. Nous avons pu réseauter avec d'autres groupes d'anciens combattants. Avec le matériel que nous avons déjà, la présentation de l'ACVHK était une des meilleurs et fut très bien reçue.

J'ai pris le traversier entre Victoria et Vancouver le 30 juin pour monter à l'avance l'exposition pour la fête du Canada, ce qui m'a donné la chance de visiter Will et Mona Allister qui habitent près du terminus à Vancouver. Will m'a donné la « grande tournée » de son studio d'art et m'a offert quelques reproductions. La visite s'est très bien passée, Will et Mona se portent bien et offrent leurs salutations.

Le 28 août, je suis allée à la pièce de théâtre « Padre », pièce pour un homme seul présentée par Jeff Forst et basée sur les écrits de son arrière-grand-père, le capitaine

honoraire Uriah Laite, durant les quatre années qu'il a passé dans un camp de prisonnier de guerre à Hong Kong. Plusieurs membres de la famille Laite étaient présents à la Centennial United Church à Victoria. La présentation de Jeff était très professionnelle et informative. La pièce rend hommage à l'esprit résilient des anciens combattants de HK qui ont persévéré et ceux qui sont décédés. La combinaison de passages du journal et d'extraits des sermons de son arrière-grand-père était très efficace. Jeff remet tous les revenus générés par la pièce au projet du mur commémoratif de l'ACVHK. Pour en savoir plus sur la pièce de Jeff, visitez le site Internet suivant : [www.forstmedia.ca](http://www.forstmedia.ca).

Il y avait quatre vieux albums photos de l'époque et quatre calepins de couleur kaki écrits à la main par Uriah Laite. Dans le calepin où il rédigeait ses sermons, j'ai remarqué un poème écrit en première page. Dans mon esprit, il n'y a aucun doute de la vie que cet aumônier des Winnipeg Grenadiers a vécu. Le poème va comme ceci : « Je ne serai de ce monde qu'une seule fois. Laissez-moi aujourd'hui faire le bien dont je suis capable et démontrer la gentillesse que j'ai en moi envers une autre créature vivante. Ne me laissez pas le reporter ni le négliger, puisque je ne reviendrai plus ici. » [Traduction libre]

Nous continuerons notre tradition du dépôt de gerbes de Noël sur les lieux législatifs à 14 h le dimanche 23 décembre. Inscrivez-le à votre horaire. Nous espérons tous vous y voir. Espérons pour une plus belle journée que l'an dernier.

### ***De la région de l'Alberta et de la Saskatchewan ...***

***- Gail Richoz, Directrice régionale***  
See Rapport au congrès à Calgary



***De la région de Manitoba ....***  
***- Juliet Lafortune, Directrice régionale***

Bonjour à tous

Je n'ai pas pu me rendre au congrès à Calgary cette année, mais j'ai entendu dire que l'événement fut un succès – félicitations à la région de l'Alberta et de la Saskatchewan.

Ici au Manitoba, nous sommes occupés à préparer les « Tea and Tidbits » qui auront lieu le 15 septembre et le 15 décembre. Il s'agit d'un dîner où les femmes de notre association se rencontrent, particulièrement les épouses et les veuves d'anciens combattants de HK. Le dîner aura lieu à la Légion de St-James à 13 h aux dates mentionnées ci-dessus.

Nous avons célébré la journée de la victoire sur le Japon le 26 août à l'église All Saints où les couleurs des Grenadiers de Winnipeg étaient affichées. Nous avons célébré plus tard qu'à l'habitude puisque la plupart de nos membres étaient à la convention. Les anciens combattants Fred Poitras, Larry Stebbe et George Peterson, ainsi que les veuves Joan Simcoe, Dorothy Morris, Ladena Mabeley et leur familles étaient présents à la cérémonie. Environ 60 personnes étaient présentes au service de protocole et à la dédicace de la nouvelle plaque les membres de l'AVHK du Manitoba qui nous ont quitté. Notre padré Gordon Shields a fait la dédicace et la lecture, et la garde du drapeau a ouvert l'événement. Le public a eu la chance de regarder l'exposition d'éducation et les portfolios créés par les dames auxiliaires des Grenadiers de Winnipeg il y a plusieurs années. Le croquis du mur commémoratif de la Force « C » qui sera érigé à Ottawa était affiché, lequel a suscité l'intérêt de plusieurs membres. Des idées de levée de fonds suivront bientôt. On a servi un repas léger après la cérémonie.

L'ACVHK, ainsi que Anciens Combattants Canada (ACC), dédieront la **JARDINE'S LOOKOUT MEMORIAL PLAQUE** le 30 septembre au cimetière Brookside. La section militaire du cimetière Brookside est une des plus grandes au Canada et un endroit approprié pour cette place commémorative. La plaque, un don de ACC, est une copie de la Jardine's Lookout Memorial Plaque dédiée en 2005 à Hong Kong. Une réception aura ensuite lieu au John Osborn VC, ANAF à l'angle des rues Ellice et Empress.

Le souper de réunion de l'AVHK aura lieu le 27 octobre au Holiday Inn Airport West. Les

trousses d'inscription ont été postées aux membres du Manitoba – si d'autres personnes veulent se joindre à nous, visitez le calendrier sur le site Internet ou communiquez avec moi et je vous ferai parvenir une trousse d'inscription.

Les élections de la région du Manitoba auront lieu en 2008. Les renseignements sur les mises en candidature seront distribués sous peu. S'il vous plaît prenez le temps de considérer donner de votre temps à l'Association en soumettant votre nom – c'est une expérience enrichissante.

C'est tout pour l'instant. Que Dieu vous bénisse et vous protège. Juliet Lafortune, Directrice, région du Manitoba, 204-338-3354.

### *De L'Ontario....*

#### *- Mike Babin, Directeur régional*

Il serait impossible de commencer ce rapport sans d'abord remercier la région de l'Alberta et de la Saskatchewan pour avoir mis sur pied une convention nationale tout à fait fantastique à Calgary. Chacun des 50 membres de la région de l'Ontario qui y ont participé ont adoré l'expérience. Les anciens combattants ont été reçus comme des rois (comme il se doit!), et les autres ont eu beaucoup de plaisir. Merci à Marilyn Pridgin et son équipe du tonnerre d'avoir organisé et produit cet événement extraordinaire!

Au risque de me répéter, nous continuons de chercher des façons de faire connaître aux écoles l'histoire de la bataille de Hong Kong et l'internement des prisonniers de guerre. Les écoles secondaires de l'Ontario ont ajouté une partie de l'histoire à leur programme de sciences sociales. Nous croyons qu'enseigner ce sujet à nos jeunes est un rôle important de notre organisme, par conséquent la majorité de nos ressources limitées sont dédiées à cette tâche.

Dans le bulletin de mars, j'ai fait mention du concours de dissertation que nous avons introduit dans les écoles secondaires plus tôt cette année. Nous avons annoncé en mai les gagnants de ce premier concours annuel : Karla Telidetzski d'Edmonton et Matthew Silins d'Ottawa ont reçu 200 \$ et 150 \$ respectivement. Félicitations à tous les élèves pour leurs dissertations, toutes très bien rédigées.

Nous avons annoncé la version 2007/2008 du concours qui est une fois de plus ouvert à tous les

élèves du secondaire au Canada. Nous demandons votre aide pour le mentionner aux écoles secondaires de votre région. Vous trouverez les détails du concours à l'adresse suivante :

<http://www.hkvca.ca/education/index.htm>. Vous pouvez également communiquer avec moi à l'adresse indiquée au dos du bulletin. Nous vous encourageons à photocopier l'annonce de concours pour les donner à l'enseignant de sciences sociales de votre enfant ou petit-enfant. Les journaux locaux, particulièrement dans les petites communautés, se feront un plaisir de publier un article au sujet du concours, surtout si un membre de leur communauté est un ancien combattant de Hong Kong.

Le Temple du Courage du Canada a intronisé trois de nos anciens combattants en mai : Robert « Flash » Clayton, son épouse Jessie Clayton (aussi une ancienne combattante) et Lionel Speller. Un autre ancien combattant de HK, George MacDonell, s'est déplacé de Toronto à Ottawa pour être présent à la cérémonie d'intronisation. Félicitations à tous ! Nous tenons également à remercier Ron McGuire pour ses efforts continus pour faire en sorte que le Temple du Courage reconnaisse les anciens combattants de Hong Kong. Au total, huit personnes ont été intronisées, et Ron promet d'ajouter à ce nombre !

Mai était le mois du patrimoine asiatique à Toronto. Nous avons participé à la parade d'inauguration avec le drapeau et la bannière de l'AVHK à partir de l'édifice législatif de l'Ontario au parc Queens, en passant par l'avenue Université jusqu'au Metro Hall. La communauté chinoise de Toronto affiche toujours un intérêt et appuie l'ACHVK et nos anciens combattants.

Je suis triste d'annoncer que nous avons perdu un ancien combattant de l'Ontario depuis notre dernier bulletin : Don Geraghty (RRC). Plusieurs anciens combattants et membres de l'ACVHK étaient présents à ses funérailles à Burlington, Ontario. Dorothy McKay, veuve de Andrew J. McKay (RRC), nous a également quitté. Nous nous souviendrons d'eux.

Ce qui m'apporte à un sujet très important : notre mur commémoratif. Des renseignements sont disponibles à ce sujet dans un



autre article du bulletin. Cependant, nos membres de l'Ontario devraient être informés du défi que nos collègues de la C.-B. nous ont lancé, et que j'ai accepté de relever. Durant la convention, la C.-B. a annoncé qu'elle versait un don de 5 000 \$ envers le mur et a défié les autres régions de faire de même. J'ai accepté ce défi et je dois maintenant le relever ! Plus de détails à suivre.

C'était un plaisir de voir tant de gens de l'Ontario à Calgary et de rencontrer les anciens combattants et les membres du pays. Je vous souhaite à tous un automne fantastique et un merveilleux temps des fêtes.

### *Région du Québec ...*

**- Lucette Mailloux Muir, Directrice régionale**

Bonjour à tous.

J'espère que vous avez profité de votre été, l'automne approche à grands pas.

Depuis le dernier bulletin, nous continuons nos efforts envers le bien-être de nos anciens combattants, des veuves et de l'Association.

Ici au Québec, nous continuons de joindre nos forces à celles des anciens combattants de la région des Maritimes.

Le comité directeur de l'ACVHK a tenu une réunion en avril.

En juin, nous avons tenu une fois de plus notre réunion commune du comité directeur à New Richmond : elle a eu lieu pour la première fois au musée militaire de la Baie des Chaleurs. Quatre anciens combattants étaient présents, ce qui nous a fait remarquer qu'il y avait un temps où une vingtaine d'anciens combattants se présentaient à de telles réunions et qu'ils appréciaient la rencontre sociale où les épouses et d'autres amis venaient aussi. Comme les temps ont changés !

Nous sommes allés aux funérailles, ou plutôt à la célébration de la vie de nos anciens combattants John Levitt et James Badger. En raison de la température ou de la distance à parcourir, nous n'avons pu aller à d'autres funérailles.

La région du Québec publie toujours son bulletin « The Torch » à chaque trimestre, c'est-à-dire en mars, en juin, en septembre et en décembre. Il est toujours gratifiant de recevoir des mots des anciens combattants, des épouses et des

membres à la suite d'une nouvelle édition du bulletin.

Nous tentons de garder contact avec autant d'anciens combattants et de veuves que possible par des visites, par téléphone ou par internet.

Nous postons des souhaits d'anniversaire à nos membres. Nous envoyons également des cartes de condoléances ou pour toute autre occasion spéciale.

Pour notre réunion de 2006, la région du Québec a fait faire des chandails de style polo portant le logo de l'ACHVK. Les chandails ont été tellement populaires qu'il a fallu en commander d'autres. Des copies du livre « Royal Rifles of Canada in Hong Kong » par Grant Garneau sont toujours disponibles. Si vous voulez vous procurer un chandail ou un livre, communiquez avec Marcel Mondou ou moi-même, il nous fera un plaisir de remplir votre commande.

Surveiller le bulletin pour la date de la réunion 2008 de la région du Québec, ou visitez le site Internet.

Du côté financier, la région du Québec va bien grâce en grande partie à l'appui continu de nos anciens combattants, veuves et membres. Beaucoup de membres assistent toujours à nos réunions. Merci à tous pour de votre appui.

En ce qui concerne les abonnements, nous avons les mêmes obstacles que les autres régions et nous devons rappeler à certains de nos membres de payer leurs frais d'abonnement à temps afin d'être bien informés.

Nous avons remarqué, au cours des dernières années, que les membres de la famille semblent perdre intérêt à l'association lorsqu'un ancien combattant ou une veuve nous quitte. En tant qu'association commémorative, nous avons un mandat à remplir. Nous devons encourager nos enfants et nos petits-enfants à se joindre à nous et à susciter leur intérêt envers l'association. Nous ne devons jamais oublier les sacrifices des anciens combattants pour la liberté dont nous jouissons aujourd'hui. Nous ne devons jamais oublier notre raison d'être au nom des anciens combattants et des veuves, et nous devons garder le souvenir de Hong Kong.

Encore une fois, félicitations à la région de l'Alberta et de la Saskatchewan pour une convention réussie. La communauté chinoise a

préparé une cérémonie d'ouverture très spéciale comportant une danse du lion, suivie des réunions du comité directeur, de l'assemblée générale et d'une réunion sur le travail accompli. Nous avons assisté à une cérémonie commémorative très solennelle au cénotaphe et avons terminé la journée par une soirée gala à l'hôtel. La fin de semaine s'est terminée avec un petit-déjeuner de style Stampede où nous avons salué nos amis. Merci encore à la région de l'Alberta et de la Saskatchewan pour un travail bien fait et votre hospitalité. La région du Québec avait une bonne délégation d'anciens combattants, de veuves, de membres et de groupes familiaux.

Le mur commémoratif de la Force « C » de la Bataille de Hong Kong sera érigé à Ottawa. Nous pouvons tous contribuer à ce projet. Nous devrions prêter main forte pour faire avancer le projet. Vous trouverez dans ce bulletin des informations sur la levée de fonds et comment y contribuer. C'est si peu faire pour honorer les sacrifices, la santé et les vies des anciens combattants de Hong Kong.

C'est tout pour l'instant. Meilleurs vœux pour l'an 2008.

### *De la région de l'Atlantique ...*

**-Neil Darragh, Directeur régional**

Bonjour,

Notre réunion à Florenceville à la mi-septembre fut un succès. Quatre anciens combattants de Hong Kong y ont assisté, ainsi que leurs familles. Quarante-quatre personnes ont assisté au banquet du samedi soir.

Du côté commémoratif, une motion a été approuvée pour faire un don de mille dollars au projet du mur commémoratif à Ottawa au nom de la région de l'Atlantique.

Lors de cueillette des frais d'abonnement en janvier prochain, nous proposerons aux membres de faire un don. Nous espérons amasser mille dollars envers cette cause.

Le nouveau trésorier de la région de l'Atlantique est Bernard Leblanc. Bienvenue et merci à Bernard de s'être joint à notre équipe.

-----

### **Rappel :**

**Si un membre de votre famille a été tué au combat, souvenez-vous de mettre à jour les renseignements sur le site Web du Mémorial virtuel de**

[guerre du Canada. Ceci sert à honorer la personne qui a servi son pays au sens complet. Le lien : http://www.vac-acc.gc.ca/remembers\\_f/sub.cfm?source=collections/virtualmem.](http://www.vac-acc.gc.ca/remembers_f/sub.cfm?source=collections/virtualmem)

---

**Adresse de la corporation**

Association commémorative des vétérans de Hong Kong  
Bureau 164, 1 chemin Stafford  
Nepean, ON K2H 1B9

\*\*\*\*\*

**Comité directeur**

**President**

Derrill Henderson  
75 Priam Way  
Nepean, ON K2H 8S7  
(613) 829-5033  
email: [derrill@sympatico.ca](mailto:derrill@sympatico.ca)

**1<sup>st</sup> Vice-President**

Mr. Murray Doull  
20368 Kent St  
Maple Ridge, BC V2X 1A6  
604-465-0579  
email: [mdoull@shaw.ca](mailto:mdoull@shaw.ca)

**2<sup>nd</sup> Vice –President**

Helen Wedge  
26 Hillview Dr.  
Dartmouth, NS B2W6J2  
902-435-7114  
Email: [kellyloon@hfx.eastlink.ca](mailto:kellyloon@hfx.eastlink.ca)

**Treasurer**

Mr. Barry Mitchell  
22 Tunis Bay  
Winnipeg, MB R3T 2X1  
(204) 269-1497  
email: [bcmitchell@shaw.ca](mailto:bcmitchell@shaw.ca)

**Secretary**

Mr. Jim Trick  
2091 Gourman Place  
Victoria, BC V9B 6E1  
250-474-9304  
Email: [jatruck@shaw.ca](mailto:jatruck@shaw.ca)

**Past-President**

Mrs. Carol Hadley  
54 Barnstaple Cove  
Winnipeg, MB, R3R 2W3  
(204) 837-6754  
email: [carol.Hadley@gmail.com](mailto:carol.Hadley@gmail.com)

HKVA Representatives

Mr. Philip Doddridge,  
National President HKVA  
365 Rte Doddridge  
New Richmond, QC, G0C 2B0

(418) 392-5838  
email: [pdoddridge@gmail.com](mailto:pdoddridge@gmail.com)

Mr. George Peterson,  
National Vice-President - HKVA  
35 Cherry Crescent  
Winnipeg, MB, R2J 1V8  
(204) 256-7174

Mr. Ken Ewing,  
National Treasurer - HKVA  
R.R. # 4  
Kemptville, ON, K0G 1J0  
(613) 258-3805  
email: [kewing@idirect.com](mailto:kewing@idirect.com)

**Regional Directors**

**Atlantic:**

Mr. Neil Darrah  
179 Good Corner Rd  
Good Corner, NB E7K 1P8  
(506) 276-3638

**Quebec:**

Ms. Lucette Mailloux Muir  
18 rue Barre  
Granby, QC, J2H 2E6  
(450) 375-7439  
fax: 450-372-0781  
email: [lucette.mailloux.m@videotron.ca](mailto:lucette.mailloux.m@videotron.ca)

**Ontario:**

Mr. Mike Babin  
74 Abilene Drive  
Etobicoke, ON M9A 2N6  
(416) 239-9192  
email: [msbabin@sympatico.ca](mailto:msbabin@sympatico.ca)

**Manitoba:**

Ms. Juliet Lafortune,  
#4- 42 Donwood Drive  
Winnipeg, MB, R2G 0J9  
(204) 338-3354  
email: [jlafortune@hkvca.ca](mailto:jlafortune@hkvca.ca)

**Alberta/Saskatchewan:**

Ms. Gail Richoz  
169 Edgeridge Terrace  
Calgary Alberta T3A 6C1  
(403) 208-0022  
email: [grihoz@shaw.ca](mailto:grihoz@shaw.ca)

**British Columbia:**

Mrs. Linda Stewart  
206 - 1121 Esquimalt Road  
Victoria, BC, V9A 3N6  
(250) 588-3417  
email: [lindaontheisland@shaw.ca](mailto:lindaontheisland@shaw.ca)